



FaraDabir.ir

لار دستاخن تا دکترا را با ما به موفقیت بر سانید

شماره صفحه: ۱

نام و نام خانوادگی:

شماره کارت:

نام آموزشگاه:

با اسمه تعالیٰ

اداره کل آموزش و پرورش استان البرز

سؤالات ارزشیابی هماهنگ دانش آموزان و داوطلبان آزاد

پایه نهم نوبت عصر خرداد ماه ۱۳۹۶

ساعت: ۱۳

نام درس: عربی

تاریخ امتحان: ۹۶/۳/۱۰

وقت امتحان: ۶۰ دقیقه

ردیف

بارم

تذکر: با سوالات را با استفاده از خودکار مشکی یا آبی در مقابل آن بنویسید.

کُلُّ شَيْءٍ سَيِّكُونُ بِخَيْرٍ؛ مَادَمَ اللَّهُ مَعْنَا. هُمَّهُ چیزٌ خَوبٌ خَواهدُ بُودَ تَا زَمَانِیَّ کَهُ خَدَا بَا مَاسِتَ

مهارت واژه شناسی (۲ نمره)

۱/۵

نام هر تصویر را انتخاب کنید و زیر شکل مربوط بنویسید. (دو کلمه اضافه است)

(الْفَرَسُ - الْطَائِرُ - الْحَاسُوبُ - الْمُسَجَّلُ)



۱

۲/۵

کلمات مشخص شده را به فارسی ترجمه کنید.

(الف) هو رَقَدَ في الْمُسْتَشَفَى (رَقَدَ.....) ب) في الْمُتَحَفَّ آثارٌ تَارِيْخِيَّةُ للحرَمِين الشَّرِيفِين. (المُتَحَفَّ.....)

۲

۳/۵

در هر ردیف یک کلمه با دیگر کلمات در موارد ذکر شده، ناهمانگ است، آن کلمه را مشخص کنید.

الف) جَلَبْتُ □ يَجْمَعُ □ كَتَمًا □ جَلْسَوا □ (از نظر دستوری)

ب) أَخْضَرَ □ أَبْيَضَ □ أَسْوَدَ □ أَحْسَنَ □ (از نظر معنا)

۳

۴/۵

کلمات متضاد ومتادف را دو به دو کنار هم بنویسید. (دو کلمه اضافه است) (وَضَعٌ- حَرْبٌ- جَاءٌ- جَعَلَ- صُلْحٌ- قُبْحٌ)

۴

مهارت ترجمه (۷ نمره)

آیات واحادیث زیر را به فارسی ترجمه کنید.

(الف) حَرَبٌ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْنِي لَهُ

ب) أَحَبُّ عِبَادَ اللَّهِ إِلَى اللَّهِ أَنْفَعُهُمْ لِعِبَادَهِ.

ج) هُنَّا نَصَرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ لَهُ

۵

۰/۷۵

جمله های زیر را به فارسی ترجمه کنید.

الف) هَذَا مِفْتَاحُ الصُّنْدُوقِ. إِسْتَلِمْ نُقْوَدَكَ.

ب) عِنْدَمَا نَنْظُرُ إِلَى النَّورِ الْأَحْمَرِ نَشَعُرُ بِالْتَّعَبِ.

ج) صَنَعَ إِدِيسُونْ مُخْتَبِرًا صَغِيرًا فِي مَنْزِلِهِ.

د) أَنَا أَعْرِفُ هَذَا التَّعَلَّبَ؛ هُوَ ثَقِيلُ السَّمْعِ.

ه) هِيَ شَاهِدَتْ تِلْمِيذَةً رَاسِبَةً فِي الصَّفَ الرَّابِعِ.

۶

۱

۰/۷۵

۰/۷۵

۰/۷۵

ادامه سوالات در صفحه دو ...

نمره با عدد ←			
نمره با حروف ←			
نام و نام خانوادگی ← وامضای دبیر ←	تصحیح دبیر مربوط	تجدیدنظر در صورت اعتراض	مصحح سوم در صورت مغایرت

توجه: برخی از موارد تخلف در ارزشیابی دوره راهنمایی تحصیلی عبارتند از :

(الف) همراه داشتن کتاب، جزو، یادداشت، تلفن همراه و مانند آن افزونه به موضوع امتحان مربوط نباشد و مورد استفاده قرار نکرته باشد.

(ب) استفاده از کتاب، جزو و وسائل دیگر برای پاسخگویی به سوالات امتحانی، استفاده از اطلاعات دیگران به هر نحو یا دادن اطلاعات درس خود به دیگران اعم از اینکه در جلسه امتحان باشد تمحیی ورقه یا بعد از آن معلوم گردد.

(ب) فرسیدن شخص دیگری به جای خود به جلسه امتحان و همچنین شخصی که ورقه امتحانی اش توسط فرد دیگری نوشته شده باشد.

(ت) اخلال در نظم حوزه یا جلسه امتحانی به هر نحو .

شماره صفحه: ۲	باسمہ تعالیٰ	تعداد صفحات: ۳
نام و نام خانوادگی:	اداره کل آموزش و پرورش استان البرز	نام درس: عربی
شماره کارت:	سؤالات ارزشیابی هماهنگ دانش آموزان و داوطلبان آزاد	تاریخ امتحان: ۹۶/۳/۱۰
نام آموزشگاه:	پایه نهم نوبت عصر خرداد ماه ۱۳۹۶	وقت امتحان: ۶۰ دقیقه
ردیف	ساعت: ۱۳	
ردیف	تذکر: پاسخ سوالات را با استفاده از خودکار مشکی یا آبی در مقابل آن بنویسید.	بارم
۷	ترجمه صحیح جمله های زیر را انتخاب کنید. الف) .. کان الْعَمَالُ يَصْنَعُونَ بِيَتًا ۱. کارگران خانه ای می ساختند. <input type="checkbox"/> ۲. کارگران خانه ای می سازند. <input type="checkbox"/> ب) الْغَرِيبُ مَنْ يَئِسَ لَهُ حَيْبٌ. ۱. غریب کسی است که دوستی ندارد <input type="checkbox"/> ۲. غریب کسی است که با دوستش رابطه خوبی ندارد. <input type="checkbox"/>	.۱۵
۸	ترجمه ناقص را کامل کنید. قلعةُ فَلَكِ الْأَفْلاكِ قَلْعَةٌ تَارِيْخِيَّةٌ فِي مُحَافَظَةِ جَمِيلَةٍ. قلعه فَلَكِ الْأَفْلاكِ قلعه ای تاریخی در است.	.۱۵
	مهارت شناخت و کاربرد قواعد(۲۰۰ مره)	
۹	به موارد خواسته شده پاسخ دهید. الف) وزن کلمه (تسلیم) ج) فعل ماضی و فعل مضارع را در جمله زیر مشخص کنید و در جای مناسب بنویسید. رجَعَ سَجَادٌ مِنَ الْمَدَرَسَةِ حَزِينًا؛ وَ هُوَ يَبْدِأُ بِالْبُكَاءِ. فعل ماضی فعل مضارع۱۵
۱۰	در جاهای خالی فعل مناسب قرار دهید. الف) أَيُّهَا الطُّلَّابُ، عَلَى الْمِنْضَدِ. <input type="checkbox"/> لا تَجْلِسُوا <input type="checkbox"/> لا تَجْلِسِي <input type="checkbox"/> ب) يَا عَزِيزَتِي، عَصِيرَ الْفَاكِهَةِ. <input type="checkbox"/> إِشْرَبَا <input type="checkbox"/> إِشْرَبِي <input type="checkbox"/> ج) يَا صَدِيقَانِ، هَذِهِ الْحَقِيقَيَّةِ. <input type="checkbox"/> لَا تَحْمِلَا <input type="checkbox"/> لَا تَحْمِلْ <input type="checkbox"/> د) يَا مُؤْمِنَاتُ، نِعْمَةُ اللَّهِ. <input type="checkbox"/> أُشْكُرُنَّ <input type="checkbox"/> أُشْكُرِي <input type="checkbox"/>	۱
۱۱	هر کلمه را به توضیح مناسب آن وصل کنید. (یک کلمه اضافه است) الْحَطْبُ ○ مَكَانٌ لِلتَّعْلِيمِ الْعَالِيِّ بَعْدَ الْمَدَرَسَةِ. الْجَامِعَةُ ○ طَاقَةٌ تَشْتَغِلُ بِهَا الْآلاتُ وَالْأَدَوَاتُ الصُّنْاعِيَّةُ. الْكَهْرَباءُ	.۱۵
۱۲	متن زیر بخوانید و به سؤال ها پاسخ دهید. إسمي سعيد. أنا طالب في مدرسة الإمام السجاد(ع)، أحب الرياضة، لأن الرياضة مفيدة للجسم. ألعب كرة القدم كل اليوم مع أصدقائي في الملعب. ۱. متى يلعب سعيد كرة القدم؟ /۵/. ۲. لماذا يحب سعيد الرياضة؟ /۵/.	۲
	ادامه سوالات در صفحه سه ...	

شماره صفحه: ۳	باسمہ تعالیٰ	اداره کل آموزش و پرورش استان البرز	نام درس: عربی	نام و نام خانوادگی:	تاریخ امتحان: ۹۶/۳/۱۰	سوالات ارزشیابی هماهنگ دانش آموزان و داوطلبان آزاد	شماره کارت:
نام آموزشگاه:	پایه نهم نوبت عصر خرداد ماه ۱۳۹۶	ساعت: ۱۳	وقت امتحان:	ردیف	تذکر: پاسخ سوالات را با استفاده از خودکار مشکی یا آبی در مقابل آن بنویسید.	بارم	ردیف
۳. فی أَيِّ مَدَرَسَةٍ يَدْرُسُ سَعِيدُ؟ .۲۵	۴. أَيْنَ يَلْعَبُ سَعِيدُ كُرَّةَ الْقَدْمِ؟ .۲۵	۵. هَلْ سَعِيدُ طَالِبٌ؟ .۲۵	۶. هَلْ سَعِيدُ يَلْعَبُ كُرَّةَ الْقَدْمِ مَعَ أَخِيهِ؟ .۲۵	فِي الْمَلَعِبِ <input type="checkbox"/> لَا <input checked="" type="checkbox"/> نَعَمْ	فِي الْمَدَرَسَةِ <input type="checkbox"/> لَا <input checked="" type="checkbox"/> نَعَمْ	فِي الْمَدَرَسَةِ <input type="checkbox"/> لَا <input checked="" type="checkbox"/> نَعَمْ	فِي الْمَدَرَسَةِ <input type="checkbox"/> لَا <input checked="" type="checkbox"/> نَعَمْ
۱۳	درجای خالی گزینه مناسب بگذارید. یک کلمه اضافه است) (مَعْبِ - مُهَدَّةً - مَصْنَعِ-	الف) كَتَبَ الطَّيِّبُ لِلْمُرِيضِ حُبُوبًا.....لِمُعَالَجَةِ صُدَاعِهِ.	ب) جَارِنَا يَعْمَلُ فِي.....الْكَرَاسِيِّ.	۰/۵			
۱۴	الف) با توجه به تصویرها به سوالها پاسخ دهید.	تنیس روی میز		۰/۵		۱. أَيَّتَهَا التَّلَمِيذَاتُ، مَاذَا تَلْعَبْنَ؟.....	۰/۵
۱۵	۱. گَيْفَ تَدْهَبُ/تَدْهَبِينَ إِلَى الْمَدَرَسَةِ؟	۲. مَتَى تَرْجَعُ /تَرْجَعِينَ إِلَى الْبَيْتِ؟	ب) به این دو سؤال پاسخ دلخواه دهید.	۰/۵			
۰/۵	۲. ما اسْمُ صَدِيقِكَ/صَدِيقَتِكِ؟	۱. مَنِ الْتَّوْفِيقُ	جمع فهر	۰/۵			
۰/۵	۰/۵	روانخوانی	جمع فهر	۰/۵			
۰/۵	۰/۵	مکالمه	موفق باشید.	۰/۵			

تاریخ امتحان: ۱۳۹۶/۳/۱۰

اداره کل آموزش و پرورش استان البرز

نام درس: عربی

ساعت: ۱۳

راهنمای سوالات دانش آموزان و داوطلبان آزاد پایه نهم

نوبت: عصر

نویت عصر خرداد ماه ۱۳۹۶

ردیف	راهنمای تصحیح	بازم
۱	«المُعْلَمُ الْحَقِيقِيُّ هُوَ الَّذِي يَفْتَحُ نَوَافِذَ التَّفَكِيرِ عَلَى الْعَالَمِ» معلم واقعی همان کسی است که پنجه های اندیشیدن را بر جهان باز می کند	
.۵	تصویر اول: الْحَاسُوبُ .۲۵/. تصویر دوم: الْفَرَسُ .۲۵/.	۱
.۵	الف) رَقَدَ = بَسَّتَرَى شَدَ (خوابید). .۲۵/. ب) الْمُتَحَفَّ = موزه .۲۵/.	۲
.۵	ب) أَحَسَّنَ .۲۵/. الف) يَجْمَعُ .۲۵/.	۳
.۵	وَضَعَ = جَعَلَ .۲۵/. حَرَبْ # صَلْحَ .۲۵/.	۴
۲	ترجمه آیات و احادیث: الف) پروردگار (پروردگار) همانا من به خودم (خود) ظلم کردم پس مرا ببخش (بیامرز). .۷۵/. ب) محبوبترین (دوست داشتنی توین) بندگان خدا نزد خدا سودمندترین آنها برای بندگانش است. .۷۵/. ج) مارا بر قوم کافریاری فرمای (پیروز گردان). .۵/.	۵
۴	ترجمه جمله ها: الف) این کلید آن (همان) صندوق است، پولت را دریافت کن (بردار). .۷۵/. ب) هنگامی که به نور قرمز نگاه می کنیم (می نگیریم) احساس خستگی می کنیم .۱/. ج) إِدِيسُونْ آزمایشگاه کوچکی در خانه اش ساخت. .۷۵/. د) من این رویاه را می شناسم ؛ او کم شنواست (سنگین گوش است). .۷۵/. ۵) او دانش آموزی مردود در کلاس چهارم دید. (مشاهده کرد) .۷۵/.	۶
.۵	الف) (۲) .۲۵/. ب) (۱) .۲۵/.	۷
.۵	استانی .۲۵/. زیبایی. یا استان زیبای	۸
۱	الف) تَسْلِيم = بر وزن تَفْعِيل .۲۵/. ب) حروف اصلی مخدوم= خ د م .۲۵/. فعل مضارع= يَدِأُ .۲۵/. ج) فعل مضارع= رَجَعَ .۲۵/.	۹
۱	الف) لا تَجْلِسُوا .۲۵/. ب) إِشْرِي .۲۵/. ج) لا تَحْمِلَا .۲۵/.	۱۰
.۵	الْكَهْرَبَاءُ = طاقةٌ تَشْتَغلُ بِهَا الْأَلَاتُ وَ الْأَدَوَاتُ الصَّنْاعِيَّةُ. .۲۵/. الْجَامِعَةُ = مَكَانٌ لِلتَّعْلِيمِ الْعُلَى بَعْدَ الْمَدَرَسَةِ. .۲۵/.	۱۱
۲	۱. يَلْعَبُ كُلَّ الْيَوْمِ .۰۵/. ۲. لِأَنَّ الرِّيَاضَةُ مُفْيِدَةٌ لِلْجِسمِ .۰۵/. ۳. فِي مَدْرَسَةِ الْإِمَامِ السَّاجِدِ (ع) .۲۵/. ۴. فِي الْمَلَعْبِ .۲۵/. ۵. تَعَمَّ .۰۶ لَا .۲۵/. در این سؤالها (درک مطلب) اگر دانش آموز منظور سؤال را درک کرده باشد وجواب مناسب داده باشد حتی کوتاه، با نظر مصحح گرامی فره تعلق گیرد	۱۲
.۵	الف) مُهَدَّةٌ .۲۵/. ب) مَصْنَعٌ .۲۵/.	۱۳
.۵	۱) كُرَّةُ الْمِنْصَدَةِ .۲۵/. ۲. فِي السَّاعَةِ الْوَاحِدَةِ وَالرَّبِيعِ .۲۵/. ب) ۱. بالحافلة یا هر نوع وسیله نقلیه، چون سوال با کیف پرسیده شده جواب با هرحالی هم درست است مثلًا (بالسرعته و...) نظر مصحح گرامی ارجح است. ۲. اسمه یا اسمها	۱۴
	با تشکر از همه همکاران گرامی و آرزوی سلامتی برای شما بزرگواران	
	موفق باشید.	